

Más allá

Recuerdo de Hugo Cheché Santos (1941-2019)

▲ LETICIA RODRÍGUEZ TABORDA

→ **D**ecía que su madre le cantaba desde su gestación, y por eso ya había nacido con la palabra y el ritmo: el sonido de la ropa en el agua, el refregar una y otra vez, el rasguído del cepillo en la orilla de los pocitos eran parte de su música cotidiana. Esa mujer bahiana que lo trajo al mundo fue quien sembró la semilla de ese músico inmenso que fue Hugo Cheché Santos, el compositor e intérprete que falleció el jueves 21 a los 77 años.

→ Una vez me contó que se acordaba cuando en las caminatas su mamá lo sujetaba con una tela en el pecho y lo miraba a la cara cantándole con una sonrisa, mientras caminaba con paso lento y latido fuerte sosteniendo el latón cargado de ropa. Cuando estaba angustiado, ese recuerdo lo llenaba de paz y le daban ganas de correr. Su madre lo crió sola, a costa de sus manos y su trabajo de lavandera. Muy distante de su vida, su padre era pescador y constructor de tambores.]

Desde chico le gustaba entonar, jugar con las palmas y bailar con la radio. Nació en Belgrano, que hoy se conoce como el barrio Buceo de Montevideo. Según él, el barrio más musical del mundo. Gracias a la vida en ese barrio se hizo amigo de Eduardo Mateo y confirmó su vocación de músico, compositor, intérprete y percusionista para siempre. Con Mateo jugaban a tener una banda, y arrancaron con sus primeros "pininos cantores" a los nueve años escuchando y organizando bailes en su casa en Julio César 1658, al son de radios y latas. Juntos escribieron boleros como "Un poquito de cariño". A los 15 crearon Bando do Orfeo, dedicado, no casualmente, a la música brasileña, y en el que homenajearon a Demônios da Garoa.

Su padre también era integrante de Añoranzas Negras y el influjo del candombe fue vital para él. A los 14 años ya era bailarín de candombe en las emblemáticas Fiestas Negras del Prado, en las que se contactó con el tango y conoció a Panchito Nolé, que fue su gran maestro de canto. Cheché decía que el tango es el punto y coma. Esta receta la llevó al candombe, y de ahí surgió el sello indiscutido en su forma de cantar.

El proyecto musical Negrocan le permitió intercambiar ideas con Alfredo Zitarrosa y Daniel Viglietti —entre otros—, que quedaron para siempre



Hugo Cheché Santos a sus 25 años, aproximadamente. FOTO: ARCHIVO FAMILIAR

en su forma de vivir y pensar la vida. Migró a Buenos Aires por múltiples razones, como la dictadura militar y los problemas económicos. En los 80 regresó a Montevideo y trabajó como estibador en el puerto; una tarea esforzada y ruda en la que la población negra trabajaba y mucho, sobre todo en situaciones de alta precariedad. Ahí se encontró con muchos compañeros candomberos y nació Concierto Lubolo. Luego fue cantante de Conjunto Bantú por más de 15 años, y conoció gran parte de Europa.

A lo largo de su carrera participó en las comparsas Kimba, Morenada, Kanela y su Baracutanganga, Cuareim y Yambo Kenia, y se destacó la creación, junto con su amigo Eduardo da Luz, de Estrellas Negras, un desafío con el que aprendió mucho. Uno de los grupos que lo hicieron más feliz fue Candombe, en el que combinó amigos, candombe, trabajo vocal y viajes.

Cheché, junto con Pedro Díaz, es el creador de "Zambullite", una composición grabada por Celia Cruz, otra de las personas a las que Cheché

Artículo cortado

Pension alimentaire : Andréa a divorcé au Québec. C'était une bonne idée

Rue 89/ Par Louise Auvitu /Publié le 06 mars 2019 à 12h27

Depuis qu'elle n'est plus en couple avec le père de son enfant, Valentine*, 48 ans, n'a jamais cessé de courir après la pension alimentaire... sans jamais vraiment l'obtenir. Elle dit :

« Si je me bats, ce n'est pas par vengeance, mais par principe. Après tout, nous avons fait notre fils à deux, non ? »

Valentine n'est pas un cas isolé. Evoquée à de multiples reprises depuis le début du mouvement des « gilets jaunes », la question des pensions alimentaires non versées vient de ressurgir dans le cadre du grand débat national.

La semaine dernière, en déplacement surprise dans un centre social bordelais, Emmanuel Macron s'est dit « *frappé* » par le nombre de femmes qui l'interpellaient parce que leurs « *vies étaient empêchées* », notamment à cause de cela. Selon un rapport de l'Inspection générale des affaires sociales (Igas) de 2016, 315.000 personnes seraient victimes du non-paiement partiel ou total de la pension alimentaire.

Cela représenterait 35% des parents « gardiens ».

Facebook veut respecter davantage la vie privée des utilisateurs

Par L'EXPRESS.fr avec AFP , publié le 06/03/2019 à 21:40 , mis à jour à 21:42

Le patron du réseau social Mark Zuckerberg veut opérer un virage stratégique centré sur la confidentialité, après plusieurs scandales. Mark Zuckerberg a promis ce mercredi de transformer Facebook en une plateforme plus soucieuse de la vie privée de ses utilisateurs et centrée sur la confidentialité. Un virage stratégique. Mais les utilisateurs lui feront-ils confiance, après plusieurs scandales (ici ou là) qui ont émaillé l'image de Facebook ?

Pour son PDG, Facebook doit devenir un réseau plus unifié et davantage centré sur les échanges privés (par opposition à la publication de posts lisibles par un grand nombre de gens), et sur des formats de type *stories*, qui s'effacent au bout de 24 heures. "Quand je pense à l'avenir d'internet, je pense qu'une plateforme de communications centrée sur le privé va devenir encore plus importante que les plateformes ouvertes d'aujourd'hui", a-t-il estimé, annonçant aussi son intention de rendre possibles des paiements en ligne "sécurisés".

"Nous n'avons pas actuellement une bonne réputation"

Un changement qui correspond aux nouveaux goûts des utilisateurs. "Aujourd'hui, nous voyons déjà que les messages privés, les *stories* éphémères et les petits groupes sont de loin les formats de communication en ligne qui croissent le plus vite", a écrit Mark Zuckerberg dans un post publié sur sa page Facebook. Le PDG du groupe, vivement critiqué pour sa gestion jugée laxiste des données personnelles, a notamment l'intention d'unifier techniquement le réseau avec ses autres services Messenger, Instagram et WhatsApp. Il sera ainsi possible d'échanger directement des messages via ces réseaux, qui pourraient adopter le cryptage des données, comme ce n'est le cas actuellement que sur WhatsApp. Même "si nous n'avons pas actuellement une bonne réputation quant à notre capacité de construire des services protecteurs de la vie privée (...), nous pouvons évoluer pour construire les services que veulent vraiment les gens", a-t-il aussi assuré.

Facebook: Mark Zuckerberg au pied du mur

L'EXPRESS.fr -Par Emmanuel Paquette, publié le 24/10/2018 à 07:00 , mis à jour à 11:29

Le PDG de Facebook Mark Zuckerberg a témoigné devant une commission de la Chambre des représentants le 11 avril 2018 à Washington.

Critiqué par d'ex-salariés, attaqué par des élus, incriminé pour des fuites de données, le réseau social est dans la tourmente. "Mark Zuckerberg détient un pouvoir terrifiant, il faut démanteler sa société." La voix est douce, le propos déterminé. Installée à Washington, Sarah Miller, directrice adjointe du nouveau collectif, proche des démocrates, Freedom from Facebook, ne mâche pas ses mots lorsqu'il s'agit de convaincre son interlocuteur de la dangerosité du réseau social. "Son influence politique, son poids démesuré sur la circulation de l'information ainsi que sa gestion inconsciente des données personnelles en font le plus nuisible des monopoles au monde." Rien de moins. Cette ancienne conseillère de Hillary Clinton exploite les scandales à répétition survenus cette année pour mener sa croisade. Le dernier date de la fin septembre et concerne une cyber-attaque. Des pirates ont eu accès aux noms, adresses électroniques, numéros de téléphone mais aussi aux 15 dernières recherches... de 14 millions d'utilisateurs. Aussitôt alerté, le FBI a ouvert une enquête outre-Atlantique et, en Irlande, qui héberge le siège de la société sur le Vieux Continent, la Data Protection Commission (équivalent de la Cnil) cherche à "déterminer si Facebook a bien mis en œuvre les mesures techniques et organisationnelles appropriées", selon son porte-parole. Insuffisant pour Sarah Miller, tant la confiance dans la firme et son PDG s'est effondrée. "Qui sait ce que l'on nous cache encore ?"

I.- Lisez ces deux textes de L'Express portant sur le même sujet : Le déclin de Facebook. Répondez aux questions avec vos paroles :

1) Quel changement Mark Zuckerberg prétend-il faire à Facebook ?

2) Quel avantage auraient les *stories* qui s'effacent au bout de 24 heures ?

3) Donnez trois noms (substantifs) qui résument ce que Sarah Miller reproche à Zuckergerg.

II.- Dites autrement les mots/expressions souligné(e)s (dans le texte aussi)

-une plateforme plus soucieuse de la vie privée :

-(des)scandales qui ont émaillé l'image de facebook :

-sa gestion jugée laxiste des données personnelles :

-le réseau social est dans la tourmente :

-(elle)ne mâche pas ses mots :

-la confiance[...] s'est effondrée :

III.- Continuez librement ces phrases :

1) Bien que Zuckerberg _____, son entreprise est en crise.

2) Si Sarah Miller avait voulu, elle _____

3) Le PDG espère que _____

IV.- Catégorisez grammaticalement le terme souligné : pronom (de quel type), adjectif (de quel type, genre et nombre), verbe (infinitif, personne, mode et temps), adverbe (type).

- Cette ancienne conseillère de Hillary Clinton exploite les scandales à répétition survenus cette année pour mener sa croisade.

cette : _____ ancienne : _____

exploite : _____ sa : _____

- Qui sait ce que l'on nous cache encore ?

Qui : _____ ce que : _____

nous : _____ encore : _____

V.- PRODUCTION ÉCRITE-

Quel est votre avis sur les réseaux sociaux tels que Facebook ? Les utilisez-vous ? Êtes-vous de l'avis de Sarah Miller ? Argumentez votre point de vue. (200 mots environ)

- La production écrite sera faite sur une feuille séparée

PRUEBA DE ADMISIÓN- TRADUCTORADO FRANCÉS 2019 N°: _____

Del texto "Más allá", traduzca al francés desde "Esa mujer bahiana..." hasta "...constructor de tambores". El fragmento está señalado en el texto.

-Traducción a realizar en hoja aparte.

Del texto " Pension alimentaire", traduzca al español hasta "...notamment à cause de cela".

-Traducción a realizar en hoja aparte.
